Gaeltacht UCD
UCD Globales Zentrum für irische Sprache und Kultur

Irisch lernen am UCD Dublin

Internationale Sommerschule für irische Sprache

26 – 30 Meitheamh *Juni* 2023

In Zusammenarbeit mit Gaelchultúr

www.ucd.ie/irish/ga

University College Dublin, Irland

Cur síos ar an Scoil

Tá Tionól Gaeilge UCD dírithe ar dhaoine fásta in Éirinn agus thar lear ar spéis leo an Ghaeilge agus an cultúr Gaelach. Beidh sé oiriúnach freisin do mhic léinn atá ag déanamh staidéir ar an nGaeilge nó ar an Léann Éireannach san ollscoil, in Éirinn agus i dtíortha eile.

Beidh ranganna teanga ar siúl gach lá, Luan go hAoine, ó 9.30am go 1.00pm. Déanfar na ranganna seo a thairiscint ag cúig leibhéal éagsúla agus is ar an teanga labhartha is mó a bheidh an bhéim.

Beidh léachtaí ar siúl tar éis lóin, Luan go Céadaoin, ina ndíreofar ar ghnéithe éagsúla den Ghaeilge agus den chultúr Gaelach – an béaloideas, cuir i gcás, logainmneacha na tíre, an litríocht agus an amhránaíocht. Beidh deis ag na rannpháirtithe freastal ar leagan Gaeilge nó ar leagan Béarla de gach léacht; tabharfaidh an léachtóir an chaint i dteanga amháin ar dtús, ansin, tar éis sosa, sa teanga eile.

Clár Laethúil

9.00am – 1.00pm
Ranganna Gaeilge ag na cúig leibhéal seo: Bonnleibhéal 1, Bonnleibhéal 2, Meánleibhéal 1, Meánleibhéal 2, Ardleibhéal/Cruinneas

1.00 – 2.30pm
Lón

2.30 – 3.20pm
- Léacht i nGaeilge, e.g. faoi logainmneacha
- Léacht i mBéarla, e.g. ar an amhránaíocht traidisiúnta

3.30 – 4.20pm
- Léacht i nGaeilge, e.g. ar an amhránaíocht traidisiúnta
- Léacht i mBéarla, e.g. faoi logainmneacha

7.00 – 8.00pm
Imeacht Cultúrtha Dátheangach
Samplaí: Ceardlann damhsa; Léamh filíochta; Taispeántas scannáin agus agallamh poiblí leis an stiúrthóir

Beschreibung der Schule

Tionól Gaeilge UCD richtet sich an Erwachsenen in Irland und im Ausland, die sich für die irische Sprache und Kultur interessieren. Zudem eignet es sich sowohl für Studierenden in Irland als auch im Ausland, die Irisch als Fach oder ein irlandbezogenes Studienfach studieren.
Der Sprachunterricht findet jeden Tag, von Montag bis Freitag von 9:30 bis 13 Uhr, statt. Die Klassen werden auf fünf Niveaus angeboten mit Schwerpunkt auf die Entwicklung der mündlichen Sprachkenntnisse.

Die Vorträge finden Montag bis Donnerstag nachmittags statt und thematisieren insbesondere verschiedene Aspekte der irischen Sprache und Kultur, z.B. Ortsnamen, Literatur und traditioneller Gesang. Kursteilnehmer können entscheiden, ob sie an der irischsprachigen oder englischen Version eines Vortrages teilnehmen; der Redner/ die Rednerin wird den Vortrag in einer Sprache halten und anschließend, nach einer kurzen Pause, denselben Vortrag in der anderen Sprache durchführen.
Kulturveranstaltungen werden ebenso jeden Abend abgehalten.

Tagesprogramm

9.30 – 13.00
Irischklassen auf fünf Niveaus: Anfänger, Grundkenntnisse, untere Mittelstufe, obere
Mittelstufe, Fortgeschrittene

13.00 – 14.30
Mittagspause

14.30 – 15.20
- Vorträge auf Irisch, z.B. über Ortsnamen
- Vorträge auf Englisch, z.B. über Sean-Nós-Gesang

15.30 – 16.20
- Vorträge auf Irisch, z.B. über Sean-Nós-Gesang
- Vorträge auf Englisch, z.B. über Ortsnamen

19.00 – 20.00
Bilinguale Kulturveranstaltung
Beispiele: Traditioneller Gesangworkshop; Gedichtslesung; Filmvorführung und öffentliches Interview mit dem Direktor

Maidir le Gaeltacht UCD

Ionad Domhanda UCD don Teanga agus don Chultúr is ea Gaeltacht UCD. Déanann an t-ionad freastal orthu siúd ar fad ar mian leo teagmháil a bheith acu leis an nGaeilge. Déantar é seo trí réimse tionscadal a bhunú agus a riar a chuireann an teanga chun cinn go gníomhach ar bhonn laethúil. I measc na dtionscadal sin, tá cúrsaí teanga, scéim chónaithe Ghaeilge, imeachtaí cultúrtha agus seirbhísí aistriúcháin. Cuireann an t-ionad fáilte faoi leith roimh mhic léinn agus baill foirne idirnáisiúnta, alumni agus lucht an diaspóra.

Maidir leis an Ollscoil

Is é an Coláiste Ollscoile, Baile Átha Cliath, Ollscoil Dhomhanda na hÉireann agus áirítear é i measc an 1% de na hinstitiúidí is fearr ar domhan. Beidh Tionól Gaeilge UCD ar siúl in Belfield, príomhchampas na hOllscoile atá lonnaithe i bhfearann páirce álainn 133 heicteár ina bhfuil cosán coille 9km agus linn snámha 50 méadar. Tá sé furasta lár chathair Bhaile Átha Cliath a bhaint amach ón gcampas.

Maidir le Gaelchultúr

Cuireann Gaelchultúr cúrsaí agus acmhainní foghlama Gaeilge ar an gcaighdeán is airde ar fáil, atá dírithe ar dhaoine fásta ar fud na cruinne a bhfuil spéis acu sa teanga. Tá sé mar sprioc ag an gcomhlacht seirbhísí den scoth a thairiscint d'fhoghlaimeoirí agus do chainteoirí líofa chun iad a spreagadh lena gcuid Gaeilge a fheabhsú agus a shaibhriú. Tá cúrsaí Gaeilge á reáchtáil ag Gaelchultúr timpeall na hÉireann agus cuireann a suíomh gréasáin ríomhfhoghlama, ranganna.com, deiseanna ar fáil d'fhoghlaimeoirí i ngach cearn den domhan cur lena gcuid Gaeilge.

Über Gaeltacht UCD

Gaeltacht UCD ist das globale Zentrum der Universität für irische Sprache und Kultur. Der Vorstand unterstützt all jene, die sich mit der irischen Sprache beschäftigen wollen, indem sie eine Reihe an Projekten initiieren und durchführen und somit die Sprache täglich fördern. Die Projekte umfassen Sprachkurse, ein Unterkunftsprogramm für irischsprechende Studenten, Kulturveranstaltungen und Übersetzungsdienste. Es heißt insbesondere internationale Studierende und Mitarbeiter, ehemalige Studierenden sowie die Diasporagemeinschaft willkommen.

Über die Universität

Das University College Dublin, Irlands globale Universität, zählt derzeit zu den 1% der besten Institutionen weltweit. Das Tionól Gaeilge UCD wird in Belfield, den Hauptcampus der Universität, stattfinden, wo sich eine wunderschöne 133 Hektar Parkanlage samt eines 5 kilometerlangen Waldspazierweges und eines 50 Meter Schwimmbades befindet. Der Campus ist leicht vom Dubliner Stadtzentrum aus zu erreichen.

Über Gaelchultúr

Gaelchultúr bietet Irischkurse und Lernmittel von höchster Qualität an und richtet sich an jene mit einem Interesse fürs Irische weltweit. Das Ziel des Unternehmens ist es, hochwertige Leistungen anzubieten, die sowohl Lerner als auch fließende Irischsprecher inspirieren, um ihre Sprachkenntnisse zu verbessern und zu bereichern. Gaelchultúr bietet Kurse in ganz Irland an und ihre E-Learning-Internetseite, ranganna.com, ermöglicht es Lernenden in der ganzen Welt, Irisch auf hohem Niveau zu erlangen.

Táillí / Áirithintí

Rogha 1 - Imeachtaí uile an Tionóil, gan lóistín: €320 (€300 do mhic léinn).
Rogha 2 - Imeachtaí uile an Tionóil, mar aon le lóistín leaba agus bricfeasta (cúig oíche le bricfeasta i gClub na hOllscoile san áireamh): €670. *Rogha 3* - Ráta mac léinn, imeachtaí uile an Tionóil, maraon le lóistín leaba agus bricfeasta (cúig oíche le bricfeasta i mbialann na mac léinn): €655. Ar champas UCD a chuirtear an lóistín ar fáil, ón Domhnach go dtí an Aoine.
Tá roghanna eile le feiceáil ar www.ucd.ie/irish/ga , lascaine do mhic léinn Universitas 21 agus do mhocóirí, san áireamh. Chun áit a chur in áirithe ar an Tionól, ní mór an táille iomlán a íoc roimh ré ar líne.

Gaeltacht UCD, Ionad Domhanda don Teanga & don Chultúr UCD,
Seomra L508,
Foirgneamh na Leabharlainne,
UCD, Belfield, Baile Átha Cliath 4.

Eolas breise

Is féidir teacht ar eolas breise ach teagmháil a dhéanamh le Clár Ní Bhuachalla, Stiúrthóir, Gaeltacht UCD: failte@ucd.ie

Preis / Buchung

Option 1 - Alle Tionól - Aktivitäten ohne Unterkunft: 320€ (300€ Studentenpreis).
Option 2 - Alle Tionól Aktivitäten mit B&B-Unterkunft (fünf Nächte inklusive Frühstück im UCD University Club): €670.
Option 3 - Tarif für Studierende, alle Tionól Aktivitäten, mit B&B-Unterkunft (fünf Nächte inklusive Frühstück in der Mensa): €655.
Die Unterkunft befindet sich auf dem UCD-Campus, von Sonntag bis Freitag.
Weitere Optionen, einschließlich ermäßigter Preise für Teilnehmer der Universitas 21 und Frühbucherpreise, können auf der Buchungsseite www.ucd.ie/irish/en eingesehen werden.
Um einen Platz am Tionól zu buchen, muss die gesamte Gebühr im Voraus online bezahlt werden.

Gaeltacht UCD, UCD Global Centre for Irish Language & Culture,
Room L508, Library Building,
UCD, Belfield, Dublin 4.

Weitere Informationen

Weitere Informationen sind auch bei Clár Ní Bhuachalla, Direktor, Gaeltacht UCD, erhältlich: failte@ucd.ie